

الفتوة في اللغة وكتب الأدب

وحياة الفتيان في الجاهلية وعصور الإسلام

نصنق فوايس اللغة العربية وفصورهها من تحرير المعالي

للأستاذ ضياء الدخيلي

في العدد (٧٨٤) من مجلة الرسالة الغراء انتقد الأستاذ محمد عبد القادر الجبل استشهاده بأبيات المتنبي وابن هرمة لا يثبت معنى (فتى) في لغة العرب وهذان الشاعران وإن كانا من المولدين إلا أنهما مما يحتج بهما ، وهذه كتب اللغة مفعمة بالاستشهاد بأبيات ابن هرمة في إثبات معاني الألفاظ ، وقد قال شارح لديوان الحماسة جمع أبي تمام (إن ابن هرمة آخر الشعراء الذين يحتج بقولهم)^(١) وابن هرمة هو إبراهيم بن علي ابن سلمة بن هرمة بن هذيل جاء في (بلوغ الأرب) أن أبا عبدة كان يقول افتتح الشعر بامرئ القيس وختمه ابن هرمة^(٢) وإنك لو اجد الاستشهاد بشعره في كتب اللغة من ذلك أنهم استشهدوا في مادة سلا السمن إذا طبخه وعالجه فأذاب زبدته يقول ابن هرمة إن لنا صرمة مخيسة نشرب ألبانها ونسلؤها وأورد الجوهري في الصحاح في (هيد) عن أبي عمرو قول ابن هرمة .

حتى استقامت له الأفان طائفة فما يقال له هيد ولا هاد و (هيد وهاد) زجر للابل وما رأيتك فيمن منحه الجوهري تفته ؟

وإني لم أورد بيته شاهداً باختيار تمدته ، ولكن ذلك جاء ضمن كلام لابن منظور الأفریقی نقلته من كتابه (لسان العرب) فهو الذي احتج بكلام ابن هرمة واستشهد بشعره في الأغانى^(٣) أن ابن هرمة ولد سنة تسعين وأشد أبا جعفر المنصور في سنة (١٤٠) قصيدته التي فيها .

(١) في الطبعة الثانية التي نشرتها مطبعة محمد علي صبيح :

(٢) ج ٣ ص ٩٠

(٣) ج ٤ ص ٣٩٢

إن الغواني قد اعراضن مغلبة لما رى هدف الحسين ميلادي
قال ثم عمرت بعدها مدة طويلة وفيه أخبر علي به سليمان
النحوي عن ابن الأعرابي أنه كان يقول ختم الشعراء ابن هرمة
وفيه وفي كتاب (الشعر والشعراء) أن الأصمعي عدده في نخبة
ختم بهم الشعراء في رأيه . فها أنت تجد اعتداد علماء اللغة بشعره
ولو لم يكن فصيحاً لما أقبلوا عليه .

وأما المتنبي فالويل لنا قد من فضبته ، لقد جهدت يا أستاذ
آيات المتنبي وكفرت بشريته الأدبية ، فاحذر شواظ غضبة
ذلك العبقرى الذى نوح بأكليل الخلود والذي صرخ في المصور
أنا الذى نظر الأعمى إلى أدبي واستمت كلانى من به صمم
فأمن بعقربته حكيم المرة وأبصر جلالة على عمابته فأهدى
للأدب (معجز أحمد) ومن قبلنا بأزمان وأزمان قال العباسي في
(معاهد التنصيص)^(١) لقد كان المتنبي من المكثرين من نقل
اللغة والمطلعين على غريبها وحوشها ، ولا يسأل عن شيء إلا
ويستشهد فيه بكلام العرب من النظم والنثر حتى قيل أن الشيخ
أبا علي الفارسي قال له يوماً كم لنا من الجروع على وزن فعلى فقال
للمتنبي في الحال حجلى وطريرى . قال الشيخ أبو علي فطالمت
كتب اللغة ثلاث ليال على أن أجد لهذين الجعنين ثالثاً فلم أجد
وحسبك من يقول أبو علي في حقه هذه المقالة^(٢) قال العباسي
ورزق المتنبي في شعره السعادة واعتنى العلماء بديوانه فشرحوه
حتى قيل أنه وجد له ما يزيد على أربعين شرحاً وقال فيه أبو القاسم
الطبيسي :

ما رأى الناس ثاني المتنبي أى ثان يرى لبكر الزمان ؟
هو في شعره نبى ولكن ظهرت معجزاته في المعاني
وحكى أن المعتد بن عباد صاحب قرطبة وأشبيلية ، أنشد

(١) ج ١ ص ١١

(٢) قال في تاج العروس (ونقل شيخنا عن أبي حيان ليس لنا
جمع على فعل بالكسر غير هذين اللغتين ، ويقال أن المتنبي لى أبا علي
الفارسي فقال له كم لنا من الجروع على فعل بالكسر . فقال أبو الطيب
بديهية حجلى وطريرى لا ثالث لها ، فما زال أبو علي يبحث هل يسترونك عليه
ثالثاً وكان رمداً ، فلم يكن له ذلك حتى قيل أنه مع كثرة المراجعة ورمد
عينه آل به الأمر إلى ضعف بصره ، ويقال أنه عمى بسبب ذلك وأنه
أعلم ، ثم قال وهو من الغرائب الدالة على معرفة أبي الطيب وسعة اطلاعه
رحم الله الجميع) انظر مادة ظرب .

يوماً في مجلسه ، بيت المتنبي الذي هو من جملة قصيدته المشهورة وهو :

إذا ظفرت منك العيون بنظرة أناب بها معي الطي ورازمه
وجعل يردده استحساناً له وفي مجلسه بن وهبون الأندلسي
فأنشد أرتجالاً .

لئن جاد شعر ابن الحسين فإنما تجيد المطايا والأهـمـا تفتح الأهـمـا
تنبأ محجياً بالقرىض ولودرى بأنك تروى شعره لتألها
واللهـا بالضم المطايا وبالفتح جمع لحاة الخاق .

وما تقول يا أستاذ في ابن هشام إمام النجاة ، لقد استشهد
بشعره في كتابه شرح قطر الندى في النحو ، وأخذ شاهداً في
بحث الندبة قوله في سيف الدولة :

واحر قاباه ممن قلبه شـم ومن يجسمى وحال عنده سقم
ولا اكتمك أنه انتقده أيضاً وخطاه في بيت له وذلك في
بحث (عمل لا التافية عمل ليس) إذ قال وغلط المتنبي في قوله :
إذا الجود لم يرزق خلاصاً من الأذى

فلا الحمد مكسوباً ولا المال باقياً

والشاهد في (لا) في الومضين فإن المتنبي عملها عمل ليس
مع تعريف اسمها في الومضين وذلك غلط لا اشتراط كون اسمها
وخبرها نكرتين ، ومع ذلك فإن المتنبي جلالاً لا يهدم في اللغة
ونحن لم نستشهد بشعره وشعر ابن هرمة لإثبات المعنى ، وإنما
جئنا بهما لتأكيد ما دل عليه شعر طرفة ولا ريب أن ذلك مما
لا يؤخذ عليه وفرق بين التأسيس والتأكيد وأنت أيها الأستاذ
الناقد المحترم قد أسأت إلى المتنبي عندما أنكرت علينا أن نحتج
بروائع أبي الطيب في تفهم لغة العرب الأصلية المترجمة من تلويح
المولدين والأعاجم والتمني العربي لو كان حياً لتناولك لهيب انتقامه
ولسير قصيدة في هجائك ترمد لهولها الفرائص فكفر عن كفرك
بآياته الخالدة وجحودك ليقربته الفذة ، أما سمعت بقعة أبي علي
الحاتمي عندما تحرش به وتعرض له إذ قدم بغداد ففأه اعتراضاً
بأدبه وأبدى من الكبرياء والمظمة ما أسخط عليه البغداديين
فانتقده الحاتمي ثم خشي بطشه قال (ثم عمرت ما بيني وبين
المتنبي وخفته بالحقيقة أن يشتمل بي دون كل أحد فخداني ذلك
إلى كتابة الأبيات من شعره المقابلة لما قال الحكيم أرسطاطاليس

وهي الجامعة للجواهر شعره وقدمتها هدية إليه وحسن الحال بيني
وبينه) وعلى كل فإن أبيات المتنبي بتمتد عليها في تفهم معنى
مفردات اللغة ، هذا ما أردنا بيانه بالنسبة لا تفضلتم به عن هرمة
والمتنبي ، أما الأبيات الأخرى فقد استشهد بها كبار علماء اللغة
في أهم الموسوعات اللغوية المتداولة ، وقد ذكرت كتبهم التي
أخذت منها وهم الزمخشري في الأساس وابن منظور في لسان
العرب وصاحب تاج العروس ، ولا ريب أن ما احتج به هؤلاء
الفظاحل يصح لي أن أتبعهم في الاحتجاج به واذكره شاهداً .
وإن لم أعرف قائله ، وقد غمزني بأني أوردت تلك الأبيات
المجسولة القائل مع ذكر من وثق بها من كبار اللغويين ولا يهمني
بعد ذلك أن يكون قائلها جاهلياً أو مولداً واستثنى من ذلك البيت
التالي لم آخذه من كتب اللغة وإنما وجدته في (حلبة السكيت)
تأليف النواجي شمس الدين محمد بن الحسن إذ أورده ثاني بيتين
لم يذكر قائلهما هما :

كن ابن شئت واكتسب أدباً يفنيك مضمونه عن النسب
إن الفتي من يقول ها أنا ذا ليس الفتي من يقول كان أبي
هنا وليتذكر الناقد المحترم أنني أوردت تلك الأبيات في
نقض قول الأستاذ محمود رزق (وبدهي أن معنى فتي لا يفيد لغة
معنى شهم) ومع ذلك يصح لي أن أستند إلى قول المتنبي وابن
هرمة إذا استعملنا فتي في معنى شهم فإن لغة عصرهما الأدبية
الجارية في الشعر مما يمتد به .

ولإكمال البحث أورد لك نصوصاً أدبية أخرى قد لا يأتي
جملة منها الباطل من بين يديها ولا من خلفها ، وقد استعمل
فيها (فتى) في معنى الشهامة ، فقد جاء في هامش بلوغ الأرب^(١)
أن سعد بن مالك بن ثعلبة جد طرفة بن العبد قال :

والحرب لا يبقى لجاحها التخيل والمراح
إلا (الفتى) الصبار في النجدات والفرس الوقاح
الحاجم من الحرب : معظما وشدة القتل في معاركها ،
تخيل الرجل تكبر ، والراح الامم من صرح الرجل إذا اشتد
نشاطه وفرحه وبطر واختال .

وفي بلوغ الأرب^(٢) قال عمرو الماربي من عبد القيس :

(واللبانة الحاجة وأذنه بالأمر أعلمه به وقوله سحمت حمامة بطن
وج سحمت الحمامة هدرت وصوتت ووج اسم وادى باطناف
وقوله لا تسبغ الشراب أى لا يسهل مدخل الماء إلى بلعومها
ولا تقدر أن تبتلمه لكبرها وشجورها قال عبد الله بن يمر بن
بن معاوية :

فساغ لي الشراب وكنت قبلا أكاد أغص بالماء الفرات
وروى السيد المرتضى في أماليه (١) لشاعر يبكي على قتلى
بدر من المشركين) ولا بد أن يكون جاهليا :

فاذا بالقليب قليب بدر من (الفتيان) والشراب الكرام
وماذا بالقليب قليب بدر من الشيزى يكال بالسقام
قال المرتضى : القليب هى البئر وأهل القليب جماعة قريش
منهم عتبة وشيبة ابنا ربيعة والوليد بن عتبة ، وقال فى النجد
الشراب بالفتح جمع شارب . وفى الأمالي قال بشر بن أبى خازم
لابنته عميرة :

فن يك سائلا عن بيت بشر فإن له يجنب الردم بابا
نوى فى مَلْحَد لا بد منه كنى بالموت نابا واغترابا
رهين بلى وكل (فتى) سبلى فأذرى الدم وانتحى انتحابا
وظاهر أنه يريد كل رجل طيب كريم سيناله البلى ، وروى
المبرد فى السكامل (٢) قال رجل من الخوارج فى قتلى إحدى
مشارك المهلب والخوارج .

بسلى وسليرى مصارع (فتية) كرام وجرحى لم توسد خدودها
وقال آخر :

بسلى وسليرى مصارع (فتية) كرام وعقرى من كيت ومن ورد
(قال الأخفش سلى وسليرى بفتح السين فهما موضعان
بالأهواز) وقال المبرد ارتحل المهلب والخوارج بسلى وسليرى
فنزل قريبا منهم فقبل منهم ، فقبل ما تنتظرون بمسودكم وقد
هزمتهم بالأمس وكسرتهم حدم ؟ الخ وأورد النويرى فى (نهاية
الأرب فى فنون الأدب) (٣) الأبيات التالية للهنلى .

الإله درك من فتى قوم إذا ذهبوا

(١) ج ٢ ص ١٨

(٢) ج ٢ ص ١٩٤

(٣) ج ١ ص ٢٨٥ وقد جاءت أيضا فى الأغانى ج ٢ ص ٦٤

وفى ديوان الهنلى أيضا .

سقى جدث (الريان) كل عشية من الزن وكاف العشى دلوح
أقام (الفتيان) المشيرة سهوة لهم منكح من جربها وصبوح
فيا من رأى مثل المراهة منكحا

إذا بل أعطاف الجياد جروح
(الجدث محرقة الغبر والوكاف الطار المنهل والمزن السحاب
الواحدة مزنة وسحابة ، دلوح كثيرة الماء ، والسهوة الغرس
السهلة ، والصبوح بالفتح شرب الغذاء) فالشاعر هنا جعل
الرابطة بين الفتيان الفروسية والخمر والنساء ، وذلك ما اعتبره
من الفتوة — طرفة فى ملامته قال الألوسى أن الريان هذا الذى
رتاه الشاعر كانت له فرس لا تدرك تدعى (هراوة الأعزاب)
لأنه تصدق بها على أعزاب قومه فكان العزب منهم يغزو عليها
فاذا استفاد مالا وأهلا دفعها إلى آخر من قومه فكانوا يتداولونها
فضربت مثلا ، وهذا ما يريد الشاعر بقوله أنها منكح لهم ،
وذلك لأنهم يسبون النساء بفضلهما كما كانت عادة العرب فى النزود
والنارات والسبي .

وروى فى بلوغ الأرب (١) عن الأغانى أن كلا بن أمية
هاجر إلى المدينة فى خلافة عمر بن الخطاب (رض) فأقام بها
مدة ثم لقي ذات يوم طلحة والزبير فسألها أى الأعمال أفضل فى
الإسلام ؟ فقالا الجهاد فسأل عمر (رض) فأغزاه فى جيش ،
وكان أبوه قد كبر وضعف ، فلما طال غيبته قال فى قصيدة
يصف شوقه وحنين أم كلاب لابنها .

إذا سحمت حمامة بطن وج — إلى بيضاتها دعوا كلابا
تركت أباك مرعشة يدها وأمك لا تسبغ لها شرابا
فبليت عمر (رض) فلم يردد كلابا فاهز أمية وخلط جزءا
عليه ثم أتاه يوما وهو فى مسجد الرسول (ص) وحوله
المهاجرون والأنصار وأنشأ يقول :

أعادل قد عدت بفسير علم وما تدرين عادل ما الاق
فما كنت عاذلة فردى كلابا إذ توجه للعراق
ولم أقض اللبانة من كلاب غداة غدا وأذن بالفراق

(فتى الفتيان) فى عسر ويسر شديد الركن فى يوم التلاق
نهو يرى الفتى ذلك البطل القوى والفارس الذى لا يهاب

(١) ج ٢ ص ١٣٩

قال دينية منسوبة إلى ردينة والسمهرية إلى سمهر ، والخطية إلى موضههما ، وعامل الرمح هو صدره ، وقال في اللجد الخطي الرمح المنسوب إلى الخط وهو مرفأ للسفن بالبحرين حيث تباع الرماح : واليفاع كسحاب التل) .

وروى ابن فضل الله العمري في مسالك الأبحار في ممالك الأمصار عن الشاشتي (١) أن الحجاج غضب على هند بنت النعمان لكلام خشن وجهته إليه ، فأمر بإخراجها من ديرها القريب من الكوفة فأخرجت ومعه ثلاث جوار من أهلها ، فقالت إحداهن :

خارجت يسقن من دار هند مملكات بذلة وهوان
ليت شمري ؟ أول الحشر هذا أم مح الدهر غيرة (الفتيان)
فشد فتى من أهل الكوفة على فرسه فاستنقه من رسل
الحجاج وتنب فبلغ الحجاج شعرها وفعل الفتى فقال إن أنا
فهو آمن ، وإن ظفرنا به قتلناه فأناه ، فقال له ما حملك على ما
صنعت ؟ قال الغيرة فوصله وخلاه وفي كتاب الحماة للبحترى (١)
قال عمرو بن مالك البجلي :

إذا شئت أن لا يبرح الود دائماً كأفضل ما كانت تكون أوائله
فأخ (فتى) حراً كريماً عروقه
حساماً كنعيل السيف حلوا نائله
فذاك الذي يعنى لواشيك جده ويكفيك من لهو الكواعب باطله
ويجعل ما حملته من مله ويكفيك طلق الوجه ما أنت سائله

صيار الرهيلي

(البية في العدد القادم)

(١) ص ٣٢٥

(٢) ص ٥٧

وقالوا من (فتى) للحرب برقبنا وبرقب
فكنت (فتاه) فيها إذا تدعى لها ثوب
وفي الأغاني (١) أن أبا زيد قال يمدح الوليد بن عقبة :

لعمريك يا ابن أبي مسرى
أباح لها أبارق ذات نور
بمحمد الله ثم (فتى قريش)
أباح لها ولا يحمي عليها
يريد جزراً من الجذب والشدة
فتى طالت يدها إلى العسالي وطحطحتنا الفطمة القصارا

(الأبرق هو البرقة إذا اتسعت وهي أرض غليظة فيها
حجارة ورمل وطين مختلفة ، وتنتب أسنادها وظهورها البقل
والشجر نباتاً كثيراً يكون إلى جنبها الروض أحياناً : والقف
ما يبس من البقول وتتناثر حبه وورقه ، فالإبل ترعاه وتسن عليه
والعرار نبات أصفر طيب الرائحة . وقيل هو بهار البحر واحده
عسارة : وغزاراً جمع غزيرة وهي من الإبل الكثيرة اللبن :
وطحطح الرجل ماله فرقه ، والمقطمة الثياب القصارا وهي برود
عليها الوشي) وقد قال في الأغاني (٢) عن الوليد بن عقبة هذا
أنه أخو عثمان بن عفان (رض) لأمه وكان من (فتيان قريش)
وشعرائهم وشجعانهم وأجوادهم ، وكان فاسقاً ولي لعثمان (رض)
الكوفة بعد سمد بن أبي وقاص فشرب الخمر وشهد عليه فحده
وعزله وفي الأغاني (٣) أن الخطيئة قال يمدح الوليد هذا بعد أن
وصله وكان جواداً :

أرى لابن أروى خلتين إسطةفاها قتال إذا يلقى العدو ونائله
(فتى) يعلأ الشيزي وروى بكفه سفان الرديني الأصم وعامله
يؤم العدو حيث كان يجحفل يصم السميع جرسه وصواوله
إذا حان منه منزل الليل أوقدت لأخراه في أعلى اليفاع أوائله
(الشيزي خشب أسود تعمل منه القمصاع أي أواني الطعام

وبطابق على ما صنع من ذلك ، والرديني الرمح نسبة إلى ردينة وهي
اسم امرأة رجل اسمه سمهر كان يبيع الرماح بالخط (موضع) فإذا
غاب باع ردينة مكانه وكانا يتفقان الرماح أي يقومانها ويسويانها

(١) ج ٥ ص ١٣٨

(٢) ج ٥ ص ١٢٢

(٣) ج ٥ ص ١٤٨

الصرية

اطلب كتاب

مبادئ في القضاء الشرعي